

## Quỹ giáo dục

Trẻ em và thanh thiếu niên có quyền được tham gia vào các hoạt động như - chuyến đi du ngoại và ăn trưa tại nhà trẻ, mẫu giáo và trường học; tham gia ca hát, tập thể thao và các trò chơi trong các câu lạc bộ. Chính phủ liên bang hỗ trợ 2,5 triệu trẻ em và thanh thiếu niên khi cha mẹ hưởng các quyền lợi theo SGBII (đặc biệt là trợ cấp thất nghiệp hay trợ cấp xã hội), các quyền lợi theo § 2 luật tị nạn AsylbLG, trợ cấp xã hội, trợ cấp nhà ở và trợ cấp trẻ em. Với quỹ giáo dục, trẻ em có điều kiện sống và phát triển tốt hơn. Ngay cả những người theo điều § 3 luật tị nạn AsylbLG cũng có thể nhận sự giúp đỡ từ quỹ giáo dục.

## Trợ giúp:

- Bổ sung chi phí ăn trưa tại vườn trẻ, trường học: một khoản trợ cấp cho các bữa ăn trưa cùng nhau tại nhà trẻ và trường học. Phần đóng góp của cha mẹ là 1 € một ngày.
- Hỗ trợ học tập: học sinh nhiều khó khăn có thể nhận hỗ trợ học tập nếu qua đó đạt được mục tiêu học tập cần thiết. Điều kiện là sự xác nhận của trường học và trường không có những hỗ trợ học tập tương tự.
- Tham gia vào hoạt động văn hóa, thể thao: Cần khuyến khích trẻ em nghèo tham gia vào hoạt động thể thao, văn hóa. Vì vậy, quỹ giáo dục trợ giúp đến 10 EUR lệ phí hàng tháng khi trẻ em tham gia tại hiệp hội thể thao hoặc trường dạy nhạc.
- Đồ dùng học tập và hoạt động du ngoại: để học sinh có những đồ dùng và tài liệu học tập cần thiết, các gia đình được hỗ trợ hai lần trong năm học: đầu năm học 70 Euro và đầu tháng hai 30 EUR – tổng cộng 100 EUR. Ngoài ra, còn trợ giúp chi phí chuyến du ngoại trong ngày trong trường học và vườn trẻ. Chuyến đi học ngoại khóa dài ngày vẫn được trợ giúp như thường lệ.
- Đường đi đến trường học: Học sinh đi chặng đường xa để đến trường học sẽ phải trả phí tổn đi lại, nếu học sinh đó không thể tự trả hoặc nhận giúp đỡ từ nguồn khác, quỹ giáo dục sẽ trợ cấp.

Thanh toán chi phí cần phải được giải quyết đơn giản như có thể. Các huyện, thành phố trực thuộc huyện chi trả các chi phí; Họ có thể, ví dụ: giao biên lai cho gia đình có nhu cầu hoặc chuyển tiền lệ phí thành viên trực tiếp cho câu lạc bộ, nhà cung cấp dịch vụ. Việc thực hiện thanh toán chi tiết trong các quận/huyện sẽ khác nhau.

- Những ai nhận trợ cấp thất nghiệp hay trợ cấp xã hội, để nhận trợ giúp từ quỹ giáo dục, phải liên hệ trực tiếp với trung tâm giới thiệu việc làm. Anh chị làm đơn đề nghị (xem thông tin [Infos](#)) và nhận tiền trợ giúp hàng tháng qua tài khoản.
- Đối với các gia đình nhận trợ cấp xã hội, trợ cấp nhà ở, trợ cấp trẻ theo luật tị nạn AsylbLG, chính quyền huyện có trách nhiệm giải quyết.